Porównanie tłumaczeń Rodzaju 38:8

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wtedy Juda powiedział do Onana: Wejdź do żony swojego brata i spełnij wobec niej obowiązek powinowatego, aby wzbudzić nasienie swemu bratu.\* \*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) We frg. mowa o lewiracie (od łac. levir, szwagier), zwyczajowym prawie ludów Wschodu, zobowiązującym do poślubienia wdowy po bracie w celu zapewnienia ciągłości rodu. Jako prawo ujmuje to <x>50 25:510</x>; zob. też <x>80 1:11-13</x> (<x>10 38:7</x>L.). [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>470 22:24-25</x>; <x>490 20:28</x> [↑](#footnote-ref-3)